



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
8 July 2013  
Russian  
Original: English/French

---

**Совет по правам человека**  
**Двадцать четвертая сессия**  
**Пункт 6 повестки дня**  
**Универсальный периодический обзор**

## **Доклад Рабочей группы по универсальному периодическому обзору\***

### **Буркина-Фасо**

---

\* Приложение к настоящему докладу распространяется в том виде, в котором оно было получено.



---

## Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
Введение .....	1–4	3
I. Резюме процесса обзора .....	5–134	3
А. Представление государства – объекта обзора .....	5–30	3
В. Интерактивный диалог и ответы государства – объекта обзора .....	31–134	6
II. Выводы и/или рекомендации .....	135–139	19
III. Добровольные обязательства .....	140	31
Приложения		
Composition of the delegation .....		32

## Введение

1. Рабочая группа по универсальному периодическому обзору (УПО), учрежденная в соответствии с резолюцией 5/1 Совета по правам человека от 18 июня 2007 года, провела свою шестнадцатую сессию 22 апреля – 3 мая 2013 года. Обзор по Буркина-Фасо состоялся на 2-м заседании 22 апреля 2013 года. Делегацию Буркина-Фасо возглавляла Министр по правам человека и поощрению гражданственности г-жа Жюли Прюданс Сомда-Нинга. На своем 10-м заседании, состоявшемся 26 апреля 2013 года, Рабочая группа приняла доклад по Буркина-Фасо.

2. 14 января 2013 года для содействия обзору по Буркина-Фасо Совет по правам человека избрал группу докладчиков ("тройку") в составе представителей следующих стран: Бенина, Индонезии и Ирландии.

3. В соответствии с пунктом 15 приложения к резолюции 5/1 и пунктом 5 приложения к резолюции 16/21 для проведения обзора по Буркина-Фасо были изданы следующие документы:

а) национальный доклад/письменное представление, направленный/направленные в соответствии с пунктом 15 а) (A/HRC/WG.6/16/BFA/1);

б) подборка, подготовленная УВКПЧ в соответствии с пунктом 15 б) (A/HRC/WG.6/16/BFA/2 и Corr.1);

в) резюме, подготовленное УВКПЧ в соответствии с пунктом 15 с) (A/HRC/WG.6/16/BFA/3).

4. Буркина-Фасо был препровожден через "тройку" перечень вопросов, заранее подготовленных Испанией, Мексикой, Словенией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии и Черногорией. С этими вопросами можно ознакомиться на экстранете УПО.

## I. Резюме процесса обзора

### A. Представление государства – объекта обзора

5. Министр по правам человека и поощрению гражданственности Буркина-Фасо г-жа Жюли Сомда-Нинга выразила прежде всего удовлетворение, которое испытывает делегация ее страны при представлении второго доклада Буркина-Фасо Рабочей группе по универсальному периодическому обзору. Затем она отметила, что межведомственный состав делегации будет содействовать открытому и плодотворному диалогу. Кроме того, она подчеркнула, что универсальный периодический обзор, основанный на периодической оценке осуществляемых действий и политики, а также на подтверждении взятых обязательств, согласуется с проводимой в ее стране политикой поощрения защиты прав человека.

6. Она уточнила, что представленный доклад является документом, который был подготовлен на основе консенсуса, широкого и всестороннего участия и в котором описываются изменения, происшедшие в области прав человека в Буркина-Фасо после рассмотрения предыдущего доклада. Рассказывая об изменениях в нормативной базе, г-жа Сомда-Нинга сообщила, что было принято несколько документов в целях приведения национального законодательства в соответствие с международными нормами в области прав человека. Кроме того,

планируется провести реформу национального уголовного права, в частности в рамках проектов по пересмотру Уголовного кодекса и Уголовно-процессуального кодекса с учетом правозащитных императивов.

8. На институциональном уровне реформы предусматривают, в частности, приведение Национальной комиссии по правам человека (НКПЧ) в соответствие с Парижскими принципами<sup>1</sup>, учреждение должности лидера политической оппозиции, создание национального совета по борьбе с эксцизией, создание национального совета по поощрению гендерного равенства и расширение полномочий Высшего органа государственного контроля (ВОГК). Кроме того, определены рамки диалога и совместных действий.

9. Делегация Буркина-Фасо добавила, что в целях поощрения мирного существования общин и религий была принята Национальная стратегия действий по поощрению культуры мира и терпимости. Кроме того, Президент Буркина-Фасо принимал активное участие в процессе восстановления мира в Африке, выступив посредником в нескольких конфликтах.

10. Что касается политики в области развития, то в целях превращения Буркина-Фасо в страну с развитой экономикой и повышения уровня жизни населения была принята Стратегия активного роста и устойчивого развития (САРУР).

11. Что касается международных договоров, то Буркина-Фасо ратифицировала ряд перечисленных в докладе международных конвенций, но по-прежнему сознает необходимость ратификации других документов, в частности Второго Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах.

12. Делегация Буркина-Фасо также сообщила, что были проведены информационно-разъяснительные кампании среди населения, создан Национальный комитет по контролю и принят Национальный план действий. Что касается выполнения международных обязательств, то Буркина-Фасо представила или направила договорным органам соответствующие доклады, список которых приводится в ее докладе.

13. Кроме того, были проведены другие многочисленные мероприятия в сферах образования, правосудия, защиты и поощрения прав человека в целях улучшения положения в области прав человека на местах. В то же время определенные проблемы и трудности по-прежнему актуальны: в частности, сохраняются некоторые виды вредной традиционной практики, низкий уровень грамотности, рост гражданской безответственности, игнорирование нормативных документов, нищета населения и дефицит государственных ресурсов.

14. Основной задачей остается продолжение усилий по поощрению и защите прав человека в рамках проводимой национальной политики в области прав человека и гражданской ответственности и соответствующего плана действий.

15. Делегация дала приводимые ниже ответы на письменные вопросы.

16. Что касается укрепления правовой базы защиты прав человека, то прилагаются совместные межведомственные усилия в целях приведения национального законодательства в соответствие с международными нормами и ратификации Факультативного протокола к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах.

---

<sup>1</sup> Принципы, касающиеся статуса национальных учреждений, резолюция 48/134 Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1993 года.

17. Что касается сотрудничества со специальными процедурами, то Буркина-Фасо подтвердила свою готовность удовлетворить любую просьбу специальных процедур о посещении, как это уже было в прошлом.

18. Что касается прав ребенка, то правительство учредило Национальный комитет по надзору и контролю в целях борьбы с торговлей людьми и схожей практикой и для ликвидации информационного дефицита активизировало работу по информированию, подготовке и обучению заинтересованных лиц. Кроме того, телесные наказания официально запрещены в школах, центрах профобучения и даже дома. Что касается детского труда, связанного с золотодобычей, то обладатели лицензий на разработку месторождений обязаны не допускать детей на свои объекты.

19. Что касается прав женщин, то продолжается процесс принятия закона о защите женщин, обвиняемых в колдовстве, с тем чтобы пресечь насилие в отношении этих женщин и содействовать их реинтеграции в общины происхождения. В целях поощрения гражданской активности женщин принят закон об установлении гендерных квот.

20. Что касается поощрения занятости, то специальная программа по созданию новых рабочих мест для молодежи и женщин принесла существенные результаты.

21. Что касается положения инвалидов, то Буркина-Фасо ратифицировала Конвенцию о правах инвалидов и приняла специальный закон для ее осуществления. Кроме того, принятый в 2012 году декрет о социальной помощи инвалидам резервирует за ними 10% рабочих мест на государственной службе и в государственных учреждениях. Были также определены рамки координации усилий между теми, кто занимается защитой прав инвалидов.

22. Что касается права на образование, то был принят ряд мер, включая отмену платы за школьное обучение, предоставление учебников и школьных пособий всем учащимся начальных школ и установление верхнего лимита расходов, связанных с обучением в средних школах. Детей, не посещающих или переставших посещать школу, принимают в открывшиеся неофициальные учебные центры. Кроме того, меры по содействию неофициальному обучению подростков принимают также партнеры гражданского общества.

23. Что касается права на здоровье, то началось осуществление Национального плана развития здравоохранения и принимаются меры в целях борьбы с некоторыми болезнями. По поводу борьбы с ВИЧ/СПИДом делегация отметила личное участие Главы государства и оказание бесплатной помощи лицам, живущим с ВИЧ. Правительство принимает также меры в отношении охраны здоровья лиц, работающих на шахтах.

24. Что касается судопроизводства, то после кризиса 2011 года ряд сотрудников органов правопорядка были уволены в рамках дисциплинарной процедуры, и было возбуждено судебное преследование против лиц, совершивших нарушения прав человека.

25. Продолжаются реформы, направленные на укрепление независимости судебных органов. Принимаются также меры для расширения доступа к правосудию и для решения проблемы переполненности тюрем посредством открытия новых судебных органов и тюрем, применения наказаний, не связанных с тюремным заключением, и оказания более эффективной помощи неимущим гражданам в их судебных разбирательствах.

26. Что касается свободы печати, то введение пресс-карт обеспечивает более эффективную защиту журналистов, и плюрализм средств массовой информации стал реальностью.

27. В жилищной сфере правительство учредило Центр по поощрению строительства, чтобы сократить соответствующие сроки и затраты, и утвердило Национальную программу строительства социального жилья.

28. Что касается права жителей на достаточный уровень жизни, то создан механизм раннего предупреждения, который позволяет собирать и анализировать информацию в целях предотвращения любых угроз возникновения ситуаций, способных ограничить доступ к продуктам питания.

29. В сфере землепользования принятая Национальная политика гарантирования земельных прав в сельских районах и Закон о землепользовании в сельских районах признают права всех производителей, включая уязвимые группы.

30. Кроме того, делегация Буркина-Фасо отметила, что цели универсального периодического обзора будут в полной мере достигнуты, если только государства будут прилагать усилия для укрепления этого механизма. В заключение она поблагодарила членов "тройки" – Бенин, Индонезию и Ирландию, а также те делегации и тех лиц, которые приняли активное участие в обзоре по Буркина-Фасо.

## **В. Интерактивный диалог и ответы государства – объекта обзора**

31. В ходе интерактивного диалога выступили 84 делегации. Рекомендации, сформулированные в ходе диалога, излагаются в разделе II настоящего доклада.

32. Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии приветствовало сохранение моратория на смертную казнь и призвало к отмене смертной казни. Оно призвало расширить доступ к системе правосудия и искоренить вредную культурную практику. Был задан вопрос о работе Национальной комиссии по правам человека и о той поддержке, которую Комиссии оказывает правительство. Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии сформулировало рекомендацию.

33. Соединенные Штаты Америки приветствовали создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, а также принятие Национального плана действий по ликвидации детского труда. Они вновь выразили беспокойство в связи с сохранением детского труда и с торговлей детьми, а также по поводу неэффективного соблюдения трудового законодательства. Кроме того, они выразили беспокойство касательно произвольных арестов и задержаний, отсутствия справедливых судебных разбирательств и жестокого обращения с задержанными. Соединенные Штаты Америки сформулировали рекомендации.

34. Уругвай отметил ратификацию международных договоров и создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, Национальной комиссии по правам человека и Национального совета организаций гражданского общества. Уругвай сформулировал рекомендации.

35. Боливарианская Республика Венесуэла приветствовала создание Национальной комиссии по правам человека и Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, ратификацию Конвенции о правах инвалидов и Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, а так-

же мораторий на смертную казнь. Она отметила повышение уровня посещаемости школ, а также улучшение материнского и детского здоровья. Боливарианская Республика Венесуэла сформулировала рекомендации.

36. Вьетнам отметил выполнение предыдущих рекомендаций и проведение институциональной реформы, в частности создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности. Он особо отметил усилия, направленные на создание рабочих мест для женщин и молодежи, а также на поощрение гендерного равенства. Вьетнам сформулировал рекомендации.

37. Замбия констатировала выполнение предыдущих рекомендаций, включая ратификацию региональных и международных договоров, а также примат этих договоров над национальными законами. Она отметила необходимость поддержки для преодоления нищеты, коррупции и нерационального управления ресурсами. Замбия призвала оказать Буркина-Фасо международную помощь, с тем чтобы она могла реализовать свои приоритеты в области прав человека.

38. Алжир высоко оценил достигнутый Буркина-Фасо прогресс, включая создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, Национальной комиссии по правам человека, Национального комитета по борьбе с экзизицией, осуществление национальной политики в области гендерного равенства, создания новых рабочих мест и здравоохранения. Алжир сформулировал рекомендации.

39. Ангола приветствовала поощрение благого управления и процесс демократизации. Она отметила ратификацию Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, Конвенции о правах инвалидов, Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений и Конвенции ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования, а также создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности и Национальной комиссии по правам человека и принятие мер во исполнение предыдущих рекомендаций.

40. Аргентина приветствовала создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, а также Национальной комиссии по правам человека. Аргентина сформулировала рекомендации.

41. Армения отметила создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности и другие инициативы. Она констатировала возросший уровень грамотности и бесплатный характер обязательного начального образования. Она выразила беспокойство в связи с проявлениями насилия и дискриминации в отношении женщин. Армения сформулировала рекомендации.

42. Австралия приветствовала роль Буркина-Фасо как активного участника переговоров о восстановлении мира во многих конфликтах в регионе. Она отдала Буркина-Фасо должное за расследование актов насилия, совершенных в связи с выборами. Австралия также выразила беспокойство по поводу сообщений о нарушениях процессуальных норм во время судебных разбирательств и заявлений о произвольных арестах, пытках и жестоком обращении со стороны сотрудников правоохранительных органов. Австралия вновь выразила озабоченность в связи с торговлей людьми и эксплуатацией женщин и детей. Австралия сформулировала рекомендации.

43. Австрия констатировала создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, а также ратификацию Конвенции о правах инвалидов. Она выразила беспокойство в связи с использованием детского труда в сельском хозяйстве и золотодобыче, а также по поводу нарушений процессуальных норм при судебных разбирательствах. Она спросила, что делается для защиты женщин от дискриминации. Австрия сформулировала рекомендации.
44. Азербайджан приветствовал проведение политических реформ и присоединение к договорам о правах человека, включая создание Национальной комиссии по правам человека и Министерства по правам человека и поощрению гражданственности. Азербайджан сформулировал рекомендацию.
45. Бангладеш констатировала ратификацию Конвенции о правах инвалидов и принятие Национального плана развития здравоохранения на 2011–2020 годы. Она выразила беспокойство в связи с положением женщин, уровнем детской смертности и образованием, а также подчеркнула потребность в комплексной взаимосвязанной стратегии и в более эффективном обеспечении гендерного равенства.
46. Беларусь приветствовала ратификацию международных договоров, уделение особого внимания борьбе с торговлей людьми и усилия, направленные на искоренение нарушений прав человека. Беларусь сформулировала рекомендацию.
47. Бельгия приветствовала улучшение положения в области прав женщин и детей, создание Национального совета по поощрению гендерного равенства и принятие Национального плана действий по борьбе с торговлей детьми и злоупотреблениями в отношении детей и задала вопрос о принятии конкретных мер. Она отметила необходимость осуществления действующих документов о борьбе с насилием и констатировала сохранение смертной казни. Бельгия сформулировала рекомендации.
48. Бенин констатировал ратификацию Конвенции о правах инвалидов и Африканской хартии по вопросам демократии, выборов и управления. Его представитель отметил, что Буркина-Фасо играет ключевую роль в процессе демократизации, и приветствовал наращивание потенциала, создание новых рабочих мест и национальную стратегию микрофинансирования. Бенин подчеркнул необходимость отмены смертной казни.
49. Ботсвана отдала Буркина-Фасо должное за выполнение рекомендаций, а также за создание региональных управлений и информационных центров помощи. Она приветствовала национальную политику в области прав человека, программу создания новых рабочих мест и национальную политику в сфере здравоохранения. Был задан вопрос о мерах, принимаемых в отношении практики калечения женских половых органов, социальной маргинализации и земельных прав женщин. Ботсвана сформулировала рекомендацию.
50. Бразилия приветствовала создание Национального комитета по борьбе с эксцизией и меры, направленные на отмену смертной казни. Она выразила беспокойство в связи с дискриминацией в отношении женщин и по поводу использования детского труда. Бразилия сформулировала рекомендации.
51. Бурунди высоко оценила выполнение предыдущих рекомендаций, создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности и принятие декрета о назначении членов Национальной комиссии по правам человека. Бурунди сформулировала рекомендацию.



52. Канада отметила существование двух законопроектов о пытках и спросила об их статусе, а также о конкретных мерах, запланированных в целях искоренения пыток. При том, что охрана материнского здоровья является одним из приоритетов, Канада констатировала низкое качество медицинского обслуживания женщин. Канада сформулировала рекомендации.

53. Кабо-Верде констатировала улучшение национальной нормативной базы, в частности принятие Закона о борьбе с торговлей людьми, Плана действий о борьбе с торговлей детьми, Трудового кодекса, законодательства о правах ребенка, создание Национального комитета по борьбе с эксцизией, а также План действий по полному запрету практики калечения женских половых органов. Она приветствовала снижение уровня неграмотности. Кабо-Верде сформулировала рекомендации.

54. Чад отметил выполнение сформулированных ранее в рамках УПО рекомендаций, проведение институциональной и правовой реформ, создание национального правозащитного учреждения, а также налаживание диалога с лидером политической оппозиции. Он приветствовал образование в области прав человека и ратификацию международных договоров.

55. Чили приветствовала прогресс, достигнутый в деле выполнения рекомендаций и осуществления правовой и институциональной реформ, в частности ратификацию Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, Конвенции о правах инвалидов и Конвенции ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования. Чили сформулировала рекомендации.

56. Конго высоко оценила, в частности, создание Министерства по правам человека и Национальной комиссии по правам человека, а также политику по отношению к практике калечения женских половых органов и гендерному равенству. Конго обратилась к Совету по правам человека и правозащитным механизмам с просьбой оказать Буркина-Фасо техническую помощь.

57. Коста-Рика отметила информационно-разъяснительные кампании по вопросам прав человека, прогресс, достигнутый в деле обеспечения образования для всех, а также возросший уровень посещаемости начальных школ. Она вновь выразила беспокойство в связи с видами вредной практики и насилием в отношении женщин. Коста-Рика сформулировала рекомендации.

58. Кот-д'Ивуар приветствовал принятый план действий по выполнению сформулированных в рамках УПО рекомендаций, улучшение положения женщин и детей, утверждение планов действий по снижению уровней материнской и младенческой смертности, а также принятие национальной стратегии микрофинансирования. Он выразил сожаление по поводу дискриминации женщин, обвиняемых в колдовстве. Кот-д'Ивуар сформулировал рекомендации.

59. Куба констатировала уделение особого внимания борьбе с ВИЧ/СПИДом и с передаваемыми половым путем болезнями, расширение охвата медицинским обслуживанием и образованием, а также искоренение безнаказанности. Она приветствовала Программу стратегического развития базового образования на 2012–2021 годы и Национальный план действий по правам человека и поощрению гражданственности на 2012–2022 годы. Куба сформулировала рекомендации.

60. Кипр приветствовал ратификацию Конвенции ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования, Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, Конвенции о правах инвалидов и Факультативного протокола к Конвенции о правах инвалидов. Несмотря на принятие стратегических политических рамок, создание Национального совета и открытие "горячей линии" экстренной помощи проблемы с уважением прав детей сохраняются. Кипр сформулировал рекомендацию.

61. Демократическая Республика Конго отметила законодательство о более эффективном обеспечении экономических и социальных прав, ратификацию международных конвенций и создание национальных структур. Был задан вопрос о мерах, направленных на искоренение практики эксцизии, и о реакции населения на отмену смертной казни. Демократическая Республика Конго сформулировала рекомендации.

62. Касаясь вопроса о регистрации новорожденных, делегация сообщила, что в Буркина-Фасо принят план действий по обеспечению регистрации детей при рождении. Осуществлением этого плана руководит Министерство территориального управления и безопасности в сотрудничестве с Министерством по правам человека и Министерством по делам женщин. Прилагаются усилия для нахождения финансовых средств, необходимых для реализации плана.

63. Касаясь Национальной комиссии по правам человека, делегация уточнила, что в соответствии с Парижскими принципами деятельность этого учреждения впредь регулируется законодательством. Таким образом, оно пользуется автономией в плане управления и функционирования. Кроме того, делегация подтвердила готовность правительства предоставить Комиссии необходимые для ее работы средства, напомнив, что именно Комиссии надлежит прилагать все усилия для завоевания авторитета, занятия достойного места среди национальных институтов и получения аккредитации от компетентных органов.

64. Отвечая на беспокойство, выраженное по вопросу об отмене смертной казни, делегация подчеркнула, что в условиях, когда в стране наблюдается общий рост преступности, общественное мнение на этот счет является отрицательным.

65. Касаясь борьбы с коррупцией, делегация отметила, что эта борьба относится к приоритетным задачам государств. Так, Глава правительства принял решительные меры в целях предотвращения или искоренения этого позорного явления. Соответственно, материалы о лицах, упомянутых в докладах таких контролирующих структур, как Счетная палата и Высший орган государственного контроля, были переданы в органы правосудия для последующего судебного преследования.

66. В связи с телесными наказаниями делегация сообщила, что национальное законодательство запрещает применять такие наказания как в школах, так и в семьях. Кроме того, была открыта "горячая" телефонная линия для получения сообщений об актах насилия в отношении детей. Однако ввиду нежелания жертв сообщать о подобных случаях, принимать конкретные меры сложно, особенно когда речь идет о проявлениях насилия внутри семьи.

67. Касаясь поощрения и защиты прав женщин, делегация упомянула о важных воспитательно-информационных мероприятиях, которые были проведены среди различных социально-профессиональных групп. Хотя эти мероприятия, несомненно, позволили достичь существенных результатов, некоторые соци-

ально-культурные пережитки сохраняются, из чего вытекает необходимость активизации образования в области прав человека.

68. В отношении борьбы с наихудшими формами детского труда делегация уточнила, что правительство осуществило несколько мероприятий. Так, с 2012 года обладатели лицензий на освоение природных ресурсов обязаны следить за тем, чтобы детям был запрещен доступ в места горных работ, за которые они несут ответственность.

69. На 2013 год запланированы: продолжение информационно-разъяснительных мероприятий среди населения; изъятие и взятие под опеку по крайней мере 20 000 детей на золотых приисках в Восточно-Центральной области, в области Сахель, в области Центральное плато, в Юго-Западной области и в карьере Писси в Уагадугу; расширение экономических возможностей семей с детьми посредством выделения им дотаций на осуществление приносящей доход деятельности в целях удержания детей в семьях; начало поддержки правительством США проекта под названием "Сокращение масштабов использования детского труда посредством просвещения и оказания соответствующих услуг" в областях Каскады, Верхние бассейны и Букле-дю-Муун, которым в течение четырех лет должны воспользоваться 10 000 человек.

70. Что касается работающих домашней прислугой детей, особенно девочек, то в сотрудничестве с неправительственной организацией "Земля людей" Министерство социальной политики и национального единства провело информационно-разъяснительные кампании среди населения в целях обеспечения прав этих детей.

71. Условия труда домашней прислуги определяются специальным декретом.

72. Что касается детей, работающих на хлопковых полях, то было проведено исследование в целях обеспечения оказания им более эффективной помощи.

73. В рамках борьбы с торговлей детьми был принят декрет о создании, полномочиях, функциях и составе Национального комитета по надзору и контролю в целях борьбы с торговлей людьми и схожей практикой. Во исполнение этого декрета комитеты по контролю и надзору создаются повсюду, начиная с областей и заканчивая департаментами, и ведут эффективную борьбу с торговлей детьми.

74. Дания отметила, что практика калечения женских половых органов по-прежнему широко распространена, несмотря на политику, направленную на ее полный запрет. Она приветствовала ратификацию Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, констатируя, что пытки и другие виды жестокого обращения по-прежнему практикуются в центрах содержания под стражей и в тюрьмах. Она спросила о состоянии дел с аккредитацией Национальной комиссии по правам человека. Дания сформулировала рекомендации.

75. Джибути приветствовала Национальный план действий в целях полного запрета практики калечения женских половых органов на 2009–2013 годы и Национальную стратегию защиты и поощрения инвалидов. Она обратилась к международному сообществу и Управлению Верховного комиссара по правам человека с просьбой оказать Буркина-Фасо помощь в выполнении сформулированных в рамках УПО рекомендаций. Джибути сформулировала рекомендации.

76. Египет высоко оценил создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, Национального совета организаций гражданского общества и Национального совета по поощрению гендерного равенства. Египет сформулировал рекомендации.

77. Эфиопия приветствовала принятие Национальной политики в области прав человека, введение бесплатной выдачи свидетельств о рождении и создание Консультативного совета по политическим реформам. Она отметила необходимость продолжения усилий для обеспечения гендерного равенства и борьбы с вредными видами традиционной практики. Эфиопия сформулировала рекомендации.

78. Финляндия отметила, что, несмотря на введение уголовной ответственности за практику калечения женских половых органов и создание Национального совета по борьбе с эксцизией, эта практика по-прежнему широко распространена. Был задан вопрос о том, какие принимаются меры для привлечения виновных к судебной ответственности. Был также задан вопрос о мерах, которые необходимо принять для отмены смертной казни. Финляндия сформулировала рекомендации.

79. Франция приветствовала ратификацию Конвенции о правах инвалидов, Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, а также принятие Национального плана действий в области прав человека и поощрения гражданственности. Франция сформулировала рекомендации.

80. Габон отдал Буркина-Фасо должное за ратификацию целого ряда международных договоров, принятие национальных законов и создание учреждений в целях защиты прав человека. Габон призвал Буркина-Фасо продолжать усилия по борьбе с эксцизией. Габон сформулировал рекомендацию.

81. Германия высоко оценила прогресс, достигнутый Буркина-Фасо в деле борьбы с коррупцией, и призвала активизировать усилия, особенно в рамках правовой системы. Германия спросила о мерах, запланированных в целях борьбы с безнаказанностью коррупционеров. Несмотря на прогресс, достигнутый в рамках борьбы с практикой калечения женских половых органов, эта практика остается распространенной. Германия сформулировала рекомендации.

82. Гана отметила создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, учреждение Национального совета по поощрению гендерного равенства, прогресс, достигнутый в области информирования населения о правах человека, а также задачи в плане достижения дальнейшего прогресса. По мнению Ганы, для решения имеющихся проблем, особенно в связи с торговлей людьми, необходима международная помощь.

83. Гватемала приветствовала создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, Национальной комиссии по правам человека и Национального совета организаций гражданского общества. Она выразила беспокойство в связи с дискриминацией в отношении женщин, практикой калечения женских половых органов, принудительными и ранними браками, а также по поводу земельных прав женщин. Гватемала сформулировала рекомендацию.

84. Венгрия приветствовала различные аспекты политики, направленной на более эффективное уважение прав женщин, вновь выразив, однако, беспокойство в связи с недостаточно строгим законодательством в отношении минимального возраста для вступления в брак, полигамией и гендерным насилием. По-

прежнему широко используется детский труд. Венгрия сформулировала рекомендации.

85. Индонезия отдала Буркина-Фасо должное за усилия, прилагаемые в целях поощрения и защиты прав человека, в частности посредством создания соответствующей нормативной и институциональной базы. Она также приветствовала усилия по поощрению прав женщин. Индонезия сформулировала рекомендации.

86. Ирландия отметила продолжающиеся в Буркина-Фасо консультации по вопросу об отмене смертной казни и действующий де-факто мораторий. Она отдала Буркина-Фасо должное за проведение законодательной реформы по правам ребенка и отметила создание Национального совета по поощрению гендерного равенства. Ирландия сформулировала рекомендации.

87. Италия высоко оценила усилия Буркина-Фасо в рамках борьбы с торговлей людьми и спросила, какие меры Буркина-Фасо планирует принять для искоренения этого преступления. Она запросила более подробную информацию об остающихся препятствиях для отмены смертной казни. Италия сформулировала рекомендации.

88. Казахстан приветствовал ратификацию Буркина-Фасо нескольких международных договоров о правах человека, создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности и других соответствующих национальных советов, а также действующий де-факто мораторий на смертную казнь. Казахстан сформулировал рекомендации.

89. Кения отметила прогресс, достигнутый Буркина-Фасо в деле расширения масштабов пользования правами человека и основными свободами. Хотя принятие широкого круга национальных политических и законодательных актов достойно похвалы, сохраняются многочисленные проблемы с полным осуществлением всех прав человека. Кения сформулировала рекомендацию.

90. Латвия приветствовала тот факт, что Буркина-Фасо недавно посетил Специальный докладчик по вопросу о поощрении и защите прав человека и основных свобод в условиях борьбы с терроризмом, и направление приглашений другим мандатариям специальных процедур посетить Буркина-Фасо. Латвия сформулировала рекомендацию.

91. Лесото заявило, что создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, а также оказание помощи инвалидам являются одними из многочисленных значительных достижений Буркина-Фасо, хотя и сохраняется ряд проблем с обеспечением равных прав для всех граждан страны. Лесото призвало Буркина-Фасо продолжать совершенствовать национальную политику и программы и присоединиться к остальным договорам о правах человека.

92. Лихтенштейн отметил сообщения заинтересованных сторон о том, что новый проект кодекса законов о защите детей Буркина-Фасо не запрещает применять телесные наказания дома. Он выразил беспокойство в связи с широко распространенной практикой применения телесных наказаний в учреждениях по альтернативному уходу и в сфере занятости, а также по поводу трудностей, с которыми сталкиваются женщины при получении доступа к органам правосудия. Лихтенштейн сформулировал рекомендации.

93. Люксембург отметил, что в Буркина-Фасо принимаются решительные меры по борьбе с гендерной дискриминацией и насилием в отношении женщин, в том числе с практикой калечения женских половых органов и ранними браками.

ми. Он спросил, существует ли какой-либо механизм оценки действий правительства. Люксембург выразил беспокойство в связи с торговлей детьми и опасной работой на шахтах. Люксембург сформулировал рекомендации.

94. Мадагаскар приветствовал создание в Буркина-Фасо Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, а также Национального комитета по борьбе с экзизицией. Он отметил усилия властей Буркина-Фасо, направленные на активизацию политики в сфере образования, здравоохранения, школьного образования девочек и борьбы с торговлей людьми. Он призвал правительство закрепить достижения в области прав человека и отметил социально-культурные, экономические и финансовые ограничения в связи с выполнением обязательств по правам человека.

95. Малайзия отметила достигнутый в Буркина-Фасо прогресс в деле борьбы с насилием в отношении женщин и с торговлей девочками и женщинами в целях сексуальной эксплуатации. В то же время она констатировала сохранение проблем и трудностей, в том числе низкий уровень грамотности и информированности населения о правах человека. Малайзия сформулировала рекомендации.

96. Мали приветствовала достижения Буркина-Фасо: принятие Закона о статусе Национальной комиссии по правам человека, создание соответствующих национальных советов, введение в действие законодательных актов о правах человека и поощрении гражданственности, утверждение стратегических планов действий в сфере образования и повышения информированности населения, повышение уровня школьной посещаемости среди девочек и осуществление важных инициатив по борьбе с нищетой и неравенством.

97. Мавритания приветствовала создание Национальной комиссии по правам человека, а также определение национальных рамок для консультаций между населением и частным сектором в целях укрепления прав человека. Она отметила принятие национального плана действий по активизации судебной реформы, а также законов о режиме собственности на сельскохозяйственные угодья и об аграрной и земельной реформе.

98. Мексика отметила, что Буркина-Фасо посетил Специальный докладчик по вопросу о поощрении и защите прав человека и основных свобод в условиях борьбы с терроризмом. Она высоко оценила усилия, направленные на открытие новых судов и строительство новых тюрем, призвав, однако, активизировать борьбу с коррупцией в целях поощрения справедливого распределения материальных благ. Мексика сформулировала рекомендации.

99. Черногория обратилась к делегации Буркина-Фасо с просьбой представить подробную информацию об основных проблемах, возникших в ходе осуществления национального плана действий по полному запрету практики калечения женских половых органов, а также о Национальной политике поощрения гендерного равенства и запланированных действиях правительства на период после 2013 года. Черногория сформулировала рекомендации.

100. Марокко приветствовала тенденцию к проведению институциональной и правовой реформы в рамках поощрения прав человека. Она приветствовала осуществление Стратегии активного роста и устойчивого развития. Марокко запросила более подробную информацию о том, как эта политика будет способствовать достижению Целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и об усилиях по организации образования в области прав человека на различных уровнях.

101. Мьянма отдала Буркина-Фасо должное за ратификацию нескольких ключевых международных конвенций о правах человека и за принятие соответствующих мер внутри страны, включая создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, а также Национальной комиссии по правам человека. Мьянма сформулировала рекомендации.

102. Нидерланды отдали Буркина-Фасо должное за улучшение положения дел с уважением прав женщин и детей, а также за создание Национального комитета по борьбе с эксцизией и за участие в региональных переговорах о ликвидации трансграничной практики эксцизии. Тем не менее практика калечения женских половых органов остается широко распространенной. Нидерланды сформулировали рекомендации.

103. Новая Зеландия приветствовала создание Национальной комиссии по правам человека и ее наделение широким мандатом. Она отметила усилия, направленные на ликвидацию насилия в отношении женщин, особенно практики калечения женских половых органов, а также ведущую роль Буркина-Фасо в международной деятельности, направленной на решение этих проблем. Новая Зеландия сформулировала рекомендации.

104. В связи с беспокойством, высказанным в отношении образования в области прав человека, делегация подчеркнула, что процедура включения прав человека в программы официального и неофициального образования началась в 2009 году с подготовки педагогического пособия и последующего включения прав человека в официальные программы и в учебные курсы подготовки 300 преподавателей. В настоящее время изучаются возможности экспериментального внедрения перед повсеместным использованием.

105. Кроме того, Национальная стратегия поощрения образования девочек, которая охватывает все учебные заведения для девочек, а также общинные центры, создает девочкам основополагающие условия для получения доступа к школьной системе и постоянного пребывания внутри нее, а также для успешной учебы и приобретения высокого положения в обществе и профессиональной деятельности.

106. В то же время благодаря осуществлению Национальной программы по поощрению грамотности и специальным кампаниям по ликвидации неграмотности с уделением особого внимания женщинам к 2015 году уровень грамотности должен повыситься с 28% до 60%.

107. Касаясь применения пыток, делегация отметила, что наличие практики применения пыток на территории Буркина-Фасо, как и практики произвольных арестов, не подтверждается. Сотрудники правоохранительных органов проходят подготовку по вопросам прав человека и, конкретно, по положениям Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания. Кроме того, центры содержания под стражей открыты для представителей гражданского общества, которые их посещают. Принимаются меры, с тем чтобы любое лицо, ставшее жертвой насилия, могло подать жалобу и добиваться справедливости.

108. Наконец, делегация уточнила, что в рамках укрепления независимости судебных органов правительство Буркина-Фасо инициировало в 2012 году пересмотр документов, касающихся соответственно статуса сотрудников судебных органов, а также организации, состава и методов работы Высшего совета магистратуры (ВСМ).

109. Что касается документа о статусе сотрудников судебных органов, то речь идет о придании судебному корпусу Буркина-Фасо в целом и судьям в частности статуса, который защищал бы их от любого давления.

110. Что касается документа об организации, составе и методах работы ВСМ, то планируемые реформы направлены на сокращение числа членов, назначаемых исполнительной властью, и на повышение числа членов, избираемых их коллегами. Кроме того, речь идет об обеспечении автономности ВСМ в административных и финансовых вопросах, а также о наделении его исключительным правом регулировать вопросы карьерного роста судей.

111. Никарагуа констатировала достижения Буркина-Фасо в области прав человека, в частности создание специального министерства и национальной комиссии, не зависимой от государства. Она отметила решимость правительства продолжать активизировать усилия по поощрению гендерного равенства. Никарагуа сформулировала рекомендацию.

112. Нигер отдал Буркина-Фасо должное за проведение, несмотря на сложную экономическую ситуацию, государственной политики по обеспечению жителям страны права на развитие. Буркина-Фасо ратифицировало почти все региональные и международные документы о правах человека. Нигер сформулировал рекомендации.

113. Нигерия отдала Буркина-Фасо должное за тщательную подготовку доклада и за поощрение и защиту прав человека в стране. Нигерия сформулировала рекомендации.

114. Филиппины отметили ратификацию Буркина-Фасо региональных и международных конвенций о правах человека, меры по борьбе с коррупцией и более качественное оказание социальных услуг. Они приветствовали создание Национального совета по поощрению гендерного равенства и программы, направленные на улучшение положения женщин. Филиппины сформулировали рекомендации.

115. Республика Молдова отдала Буркина-Фасо должное за реформу в области прав детей и за принятие мер по ликвидации торговли детьми и дискриминации женщин. Республика Молдова сформулировала рекомендации.

116. Руанда отметила, что Буркина-Фасо проводит политику, направленную на защиту и поощрение прав человека, в том числе в области гендерного равенства, здравоохранения и отправления правосудия. Она отдала Буркина-Фасо должное за борьбу с коррупцией и за принятие мер по искоренению практики калечения женских половых органов. Руанда сформулировала рекомендации.

117. Саудовская Аравия особо отметила создание Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, которое стало свидетельством решимости Буркина-Фасо поощрять права человека и повышать уровень осведомленности о них. Кроме того, она отметила усилия, направленные на улучшение положения дел в сфере здравоохранения и социального обеспечения к 2020 году. Саудовская Аравия сформулировала рекомендации.

118. Сенегал отметил, что общие рамки прав человека получают дальнейшее развитие благодаря принятию законодательства и созданию соответствующих институтов, в частности Министерства по правам человека и поощрению гражданственности, а также Национальной комиссии по правам человека, в дополнение к государственной политике, направленной на улучшение условий жизни населения. Сенегал сформулировал рекомендации.



119. Сьерра-Леоне отметила, что необходимо сконцентрировать усилия по четырем основным направлениям: активизация программ по повышению уровня информированности населения о правах человека; обеспечение соблюдения законов о вредной традиционной практике; претворение законов и политики в стратегии и планы действий; а также обмен опытом со странами Западноафриканского региона.

120. Сингапур отметил усилия по поощрению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин, а также принятие законодательства о защите права женщин на владение землей и на участие в выборах. Он констатировал, что Буркина-Фасо принимает меры по борьбе с торговлей людьми, особенно детьми. Сингапур сформулировал рекомендации.

121. Словакия отметила ратификацию Буркина-Фасо международных договоров о правах человека, в том числе Конвенции о правах инвалидов, Факультативного протокола к Конвенции о правах инвалидов, Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений и Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, и высоко оценила принимаемые правовые и национальные меры по борьбе с торговлей людьми, по поощрению гендерного равенства и по полному искоренению практики калечения женских половых органов. Словакия сформулировала рекомендации.

122. Словения отдала Буркина-Фасо должное за действия по ликвидации практики калечения женских половых органов и приветствовала усилия, направленные на предупреждение торговли детьми и использования детского труда. Она отметила позитивные достижения в плане доступа к безопасной питьевой воде и надлежащим санитарным условиям. Словения сформулировала рекомендации.

123. Южная Африка отметила укрепление правовой базы Буркина-Фасо за счет ратификации международных договоров о правах человека и принятия законодательства о приведении деятельности Национальной комиссии по правам человека в соответствие с Парижскими принципами. Южная Африка сформулировала рекомендации.

124. Испания приветствовала действующий в Буркина-Фасо мораторий и планируемую отмену смертной казни де-юре. Она высоко оценила организацию учебных семинаров по правам человека для сотрудников правоохранительных органов, усилия Буркина-Фасо по поощрению прав женщин и гендерного равенства, а также создание национальных советов по поощрению гендерного равенства и по борьбе с эксцизией. Испания сформулировала рекомендации.

125. Шри-Ланка отметила нормативные изменения в Буркина-Фасо, включая ратификацию Конвенции ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования, принятие различных национальных законов, имеющих отношение к правам человека, и проведение политики, направленной на широкомасштабное политическое, экономическое и социальное развитие. Шри-Ланка сформулировала рекомендации.

126. Государство Палестина высоко оценило усилия, которые прилагает Буркина-Фасо для улучшения положения дел в области прав человека, несмотря на имеющиеся трудности и ограничения. Отметив, что были приняты соответствующие образовательные программы, оно приветствовало принятие законодательства о правах детей и женщин, а также Национального плана действий в целях полного запрета практики калечения женских половых органов. Государство Палестина сформулировало рекомендации.

127. Судан приветствовал принятие законодательства о борьбе с торговлей людьми и уделение приоритетного внимания усилиям в области прав человека, а также объявления обязательств на предстоящий период. Судан сформулировал рекомендации.

128. Швейцария отметила, что в Буркина-Фасо де-факто отменена смертная казнь. Она выразила сожаление в связи с безнаказанностью лиц, нарушивших права детей. Швейцария выразила беспокойство по поводу условий работы на золотых приисках, а также вытекающих отсюда социальных и экологических последствий. Швейцария сформулировала рекомендации.

129. Таиланд отметил, что в Буркина-Фасо достигнут значительный прогресс в деле улучшения условий содержания в тюрьмах и поощрения прав заключенных, но заключенные-женщины могут иметь особые потребности. Он выразил беспокойство по поводу злоупотреблений в отношении детей, в частности в связи с торговлей детьми. Таиланд призвал УВКПЧ, государства и международное сообщество позитивно ответить на просьбу Буркина-Фасо о наращивании потенциала. Таиланд сформулировал рекомендации.

130. Того приняло к сведению обязательство Буркина-Фасо выполнять рекомендации начиная с первого цикла УПО. Оно приветствовало принятие соответствующей политики и стратегий, в частности стратегии активного роста и устойчивого развития, создание национальной системы медицинского страхования, проведение адекватной политики в области занятости и развитие базового образования. Того сформулировало рекомендации.

131. Тунис отметил ратификацию нескольких международных договоров о правах человека и приветствовал укрепление институциональной базы. Тунис отдал Буркина-Фасо должное за усилия по ликвидации дискриминации в отношении женщин и призвал Буркина-Фасо принять специальное законодательство о ликвидации, конкретно, внутрисемейного насилия в отношении женщин и практики телесных наказаний детей. Он констатировал, что Буркина-Фасо надеется на получение технической помощи. Тунис сформулировал рекомендации.

132. Турция призвала Буркина-Фасо продолжать усилия по информированию населения о правах человека посредством осуществления образовательной программы, расширить доступ девочек к образованию и поощрять непрерывное посещение ими школ. Она отметила беспокойство, выраженное Комитетом по правам ребенка в отношении регистрации новорожденных и условий содержания детей под стражей. Турция сформулировала рекомендации.

133. Уганда отметила достижения Буркина-Фасо: подготовку Национального плана развития здравоохранения на 2011–2010 годы, принятие Национальной политики поощрения гендерного равенства с учетом основополагающих прав человека, закрепленных в национальной Конституции, и разработку Национальной политики в области правосудия на 2010–2019 годы. Уганда сформулировала рекомендацию.

134. Объединенные Арабские Эмираты высоко оценили то важное значение, которое уделяется в Буркина-Фасо правам человека, о чем свидетельствует создание специального министерства в 2012 году, а также прогресс, достигнутый правительством в деле выполнения рекомендаций, сформулированных в рамках первого цикла УПО. Объединенные Арабские Эмираты сформулировали рекомендацию.

## II. Выводы и/или рекомендации\*\*

135. Приводимые ниже рекомендации, сформулированные в ходе интерактивного диалога, были рассмотрены и поддержаны Буркина-Фасо:

135.1 присоединиться к Конвенции 1954 года о статусе апатридов и к Конвенции 1961 года о сокращении безгражданства (Словакия);

135.2 ратифицировать принятые в Кампале поправки к Римскому статуту Международного уголовного суда, по возможности в целях содействия осуществлению юрисдикции Международного уголовного суда в отношении связанных с агрессией преступлений в начале 2017 года (Лихтенштейн);

135.3 приложить усилия для принятия специального законодательства о запрещении насилия и дискриминации в отношении женщин в соответствии с Конвенцией о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин (Бразилия);

135.4 принять надлежащие законодательные меры для установления уголовной ответственности за все акты насилия в отношении женщин (Бурунди);

135.5 принять специальное законодательство о борьбе с насилием в отношении женщин, включая социальную маргинализацию женщин, обвиняемых в колдовстве (Джибути);

135.6 рассмотреть вопрос о принятии специального законодательства о ликвидации насилия в отношении женщин, в том числе бытового насилия (Чили);

135.7 принять и осуществлять специальные законы, карающие применение насилия в отношении женщин (Коста-Рика);

135.8 рассмотреть вопрос о разработке законодательства, направленного на ликвидацию насилия в отношении женщин, в том числе бытового насилия (Индонезия);

135.9 принять специальное законодательство о ликвидации насилия в отношении женщин, в том числе внутрисемейного насилия (Ирландия);

135.10 рассмотреть вопрос о принятии закона, направленного на ликвидацию насилия в отношении женщин, в том числе внутрисемейного насилия, и активизировать усилия для обеспечения всеобщего доступа к обязательному образованию (Государство Палестина);

135.11 привести положения Уголовного кодекса в соответствие со статьей 5 Африканской хартии прав и основ благосостояния ребенка, участником которой является Буркина-Фасо и которая запрещает применять смертную казнь в отношении несовершеннолетних (Бельгия);

135.12 поощрять развития внутринациональных консультаций для обеспечения принятия кодекса законов о защите детей в соответствии с Конвенцией о правах ребенка (Бразилия);

---

\*\* Выводы и рекомендации не редактировались.

- 135.13 ускорить разработку и принятие кодекса законов о детях (Республика Молдова);
- 135.14 ускорить утверждение кодекса законов о детях и обеспечить, чтобы в нем нашли отражение все положения Конвенции о правах ребенка (Чили);
- 135.15 принять всеобъемлющий кодекс законов о детях и обеспечить, чтобы в нем нашли отражение все положения Конвенции о правах ребенка (Ирландия);
- 135.16 принять кодекс законов о детях, который полностью соответствует положениям Конвенции о правах ребенка (Того);
- 135.17 принять национальное законодательство о защите детей и продолжать укреплять региональные связи в дополнение к национальным усилиям по обеспечению прав ребенка (Филиппины);
- 135.18 активизировать усилия для создания национальной системы повсеместной бесплатной регистрации новорожденных на всей территории страны, в том числе в отдаленных районах, и повысить уровень информированности населения о важном значении регистрации новорожденных (Уругвай);
- 135.19 укрепить права ребенка, в частности посредством обеспечения регистрации всех детей в актах гражданского состояния (Австрия);
- 135.20 продолжать выполнять взятое обязательство о создании системы бесплатной регистрации новорожденных на национальном уровне, с тем чтобы дети могли отстаивать свои права в течение жизни и получать доступ к общественным услугам (Турция);
- 135.21 продолжать прилагать усилия для обеспечения слаженной и эффективной работы Национальной комиссии по правам человека внутри страны (Азербайджан);
- 135.22 продолжать принимать меры, направленные на поощрение гражданственности в целях повышения гражданской ответственности граждан на основе уважения культурных ценностей и прав человека (Азербайджан);
- 135.23 разработать национальный план действий в интересах детей для обеспечения систематического и эффективного осуществления нового законодательства, принятого в этой области (Кабо-Верде);
- 135.24 рассмотреть на основе правозащитного подхода правовые рамки поощрения инвестиций, с тем чтобы стимулировались предприятия, которые уважают права человека и не наносят ущерба окружающей среде (Коста-Рика);
- 135.25 продолжать прилагать усилия для информирования населения о правах человека, в частности посредством включения этих вопросов в учебные программы школ всех уровней (Демократическая Республика Конго);
- 135.26 продолжать поощрять и стимулировать становление на местах независимого гражданского общества в стране (Эфиопия);

- 135.27 активизировать усилия по обеспечению эффективности мониторинга и регистрации нарушений прав ребенка на всей территории страны, особенно в сельских районах (Италия);
- 135.28 усилить оперативный и финансовый потенциал Национальной комиссии по правам человека и обеспечить, чтобы она руководствовалась Парижскими принципами (Франция);
- 135.29 продолжать прилагать усилия для создания национального правозащитного учреждения в соответствии с Парижскими принципами (Индонезия);
- 135.30 обеспечить независимое, беспристрастное и эффективное функционирование Национальной комиссии по правам человека в соответствии с Парижскими принципами (Новая Зеландия);
- 135.31 продолжать укреплять структуру и расширять мандат национального учреждения по поощрению и защите прав человека (Нигер);
- 135.32 оказать Национальной комиссии по правам человека необходимую поддержку для обеспечения ее эффективности (Южная Африка);
- 135.33 создать национальное правозащитное учреждение в соответствии с Парижскими принципами (Судан);
- 135.34 активизировать процесс приведения деятельности Национальной комиссии по правам человека в соответствие с Парижскими принципами (Тунис);
- 135.35 укрепить Министерство по делам женщин и равноправия полов, с тем чтобы оно удовлетворяло особые потребности женщин и девочек (Республика Молдова);
- 135.36 продолжать осуществлять программы по организации образования и наращиванию потенциала в области прав человека для соответствующих заинтересованных сторон (Мьянма);
- 135.37 продолжать прилагать усилия для повышения уровня информированности населения о правах человека, в том числе уровня осведомленности сотрудников правоохранительных органов (Нигерия);
- 135.38 активизировать усилия для повышения уровня информированности всех слоев общества о правах человека (Судан);
- 135.39 принять дополнительные меры для информирования местного населения о международных договорах по правам человека (Уганда);
- 135.40 продолжать проводить политику, направленную на повышение уровня информированности о правах человека, в частности посредством осуществления программ подготовки сотрудников правоохранительных органов с учетом той важной роли, которую они играют в обеспечении прав человека и в поддержании правопорядка в стране (Объединенные Арабские Эмираты);
- 135.41 продолжать сотрудничество с мандатариями по правам человека (Кот-д'Ивуар);

- 135.42 выполнять рекомендации, с которыми Буркина-Фасо согласилась в ходе УПО (Никарагуа);
- 135.43 повысить уровень сотрудничества с договорными органами (Нигер);
- 135.44 продолжать прилагать усилия для ликвидации дискриминации в отношении женщин и для поощрения гендерного равенства (Сингапур);
- 135.45 сделать все возможное для обеспечения гендерного равенства в стране (Гватемала);
- 135.46 активизировать принимаемые в настоящее время меры по борьбе с дискриминацией в отношении женщин, особенно применительно к их правам наследования, а также с вредной традиционной практикой в отношении женщин, в частности в сельских районах (Кабо-Верде);
- 135.47 провести публичную информационно-просветительскую кампанию для поощрения эффективного соблюдения Закона об обеспечении женщинам доступа к владению сельскими земельными угодьями (Закон № 034/2009/AN) (Канада);
- 135.48 поощрять гендерное равенство во всех сферах социально-экономической жизни (Вьетнам);
- 135.49 продолжать прилагать усилия для расширения участия женщин в процессе принятия решений (Алжир);
- 135.50 продолжать прилагать усилия для решения гендерных проблем в целях обеспечения равенства между мужчинами и женщинами во всех сферах социально-экономической жизни и в доступе к ресурсам (Алжир);
- 135.51 принять необходимые меры для обеспечения равенства между мужчинами и женщинами во всех сферах социально-экономической жизни и в доступе к необходимым для этого ресурсам (Аргентина);
- 135.52 принять конкретные дополнительные меры для поощрения и защиты прав женщин, а именно меры, направленные на предупреждение и пресечение дискриминации и насилия в отношении женщин, а также на информирование населения на этот счет (Люксембург);
- 135.53 продолжать поощрять изменения в интересах обеспечения гендерного равенства во всех сферах социально-экономической жизни и в доступе к ресурсам (Куба);
- 135.54 рассмотреть вопрос об активизации усилий в рамках практического осуществления программ, направленных на обеспечение прав женщин и более эффективного гендерного равенства (Филиппины);
- 135.55 продолжать работать над созданием благоприятных условий для женщин, детей и девочек, а также над решением проблемы социальной маргинализации, которая может препятствовать всестороннему осуществлению прав женщин (Филиппины);

135.56 ликвидировать существующие вредные для женщин виды практики, в частности практику принудительных браков; обеспечить женщинам доступ к образованию, а также к участию в политической, общественной и экономической жизни (Армения);

135.57 обеспечить, чтобы сельские женщины участвовали в процессах принятия решений и имели неограниченный доступ к образованию, медицинскому обслуживанию, механизмам кредитования и сбыта, земельным ресурсам и приносящим доход видам деятельности (Египет);

135.58 продолжать обеспечивать всестороннее осуществление прав женщин в рамках Национальной политики поощрения гендерного равенства (Казахстан);

135.59 принять меры для содействия созданию равных условий труда для женщин и для уважения права на частную собственность (Мексика);

135.60 продолжать проводить политику, направленную на сокращение неравенства в доступе к всестороннему пользованию правами человека всеми слоями общества, с уделением особого внимания женщинам, детям и инвалидам (Казахстан);

135.61 продолжать прилагать усилия в рамках поощрения гендерного равенства, включая осуществление Национальной политики поощрения гендерного равенства, которая направлена на изменение поведенческих моделей и на содействие обеспечению равенства между мужчинами и женщинами во всех сферах социально-экономической жизни и в доступе к ресурсам (Малайзия);

135.62 принять необходимые меры для борьбы с дискриминацией в отношении инвалидов (Аргентина);

135.63 укрепить права уязвимых категорий населения, в том числе права престарелых (Сенегал);

135.64 продолжать принимать меры для обеспечения социальной защиты наиболее уязвимых групп населения, включая инвалидов и престарелых (Беларусь);

135.65 продолжать расширять услуги для детей-инвалидов и проводить политику, направленную на их интеграцию в общую систему образования (Египет);

135.66 продолжать принимать надлежащие меры для защиты наиболее уязвимых детей, в частности девочек, детей-инвалидов и детей, живущих в сельских районах, а также для обеспечения эффективной защиты детей в том, что конкретно касается сексуальных злоупотреблений, торговли людьми и детского труда (Кипр);

135.67 расследовать заявления о применении пыток и жестокого обращения сотрудниками правоохранительных органов и обеспечить оперативное отправление правосудия (Австрия);

135.68 принять все необходимые меры в целях создания эффективного национального превентивного механизма для улучшения положения заключенных с точки зрения как физических условий их со-

держания, так и соблюдения их законных прав, включая процессуальные гарантии (Дания);

135.69 обеспечить права заключенных; гарантировать доступ к правовой помощи с момента ареста и разработать программы реабилитации, в том числе для несовершеннолетних преступников (Мексика);

135.70 рассмотреть вопрос об осуществлении Правил Организации Объединенных Наций, касающихся обращения с женщинами-заключенными и мер наказания для женщин-правонарушителей, не связанных с лишением свободы (Бангкокских правил), для обеспечения надлежащего обращения с этими лицами (Таиланд);

135.71 изучить способы раздельного размещения детей, лишенных свободы (Турция);

135.72 обеспечить, чтобы заключенным гарантировались надлежащие санитарные условия (Франция);

135.73 продолжать и активизировать усилия в целях искоренения практики калечения женских половых органов на всей территории страны; привлекать виновных лиц к судебной ответственности и обеспечить вынесение адекватных наказаний, а также принять меры для запрещения традиционной практики заключения браков, включая принудительные браки, которые особенно вредны для детей (Уругвай);

135.74 принять конкретные меры, особенно в районах, где это распространено, для ликвидации вредных, запрещенных законом обычаев, таких как практика калечения женских половых органов (Дания);

135.75 продолжать регулярный диалог с заинтересованными сторонами из различных общин по всей стране, в том числе с деревенскими старостами, религиозными лидерами, мужчинами и мальчиками, а также с представителями гражданского общества, в целях поощрения более четкого осознания важного значения равенства между мужчинами и женщинами и определения практических способов ликвидации вредных для женщин и девочек видов практики, включая практику калечения женских половых органов, ранние и принудительные браки, а также левират (Канада);

135.76 продолжать прилагать усилия для поощрения прав детей и вести борьбу за искоренение еще сохраняющейся в стране практики калечения женских половых органов (Бурунди);

135.77 активизировать усилия в рамках борьбы с вредными видами традиционной практики (Эфиопия);

135.78 принять меры в целях эффективной борьбы против актов насилия в отношении женщин (Того);

135.79 в целях искоренения практики калечения женских половых органов активизировать информационно-разъяснительную работу и подготовку сотрудников судебных органов и государственных служащих, традиционных лидеров и родителей, как мужчин, так и женщин (Финляндия);



- 135.80 продолжать работать в целях ликвидации практики калечения женских половых органов, особенно в сельских районах (Франция);
- 135.81 активизировать усилия в целях повышения уровня информированности населения о вредных последствиях практики калечения женских половых органов и эксцизии (Германия);
- 135.82 продолжать усилия по искоренению практики калечения женских половых органов, например посредством изучения опыта других стран региона, которые решают эту проблему (Нидерланды);
- 135.83 продолжать прилагать достойные похвалы усилия в целях полного искоренения практики калечения женских половых органов (Руанда);
- 135.84 еще более активизировать прилагаемые на национальном уровне усилия в целях искоренения всех форм насилия в отношении женщин, в том числе практики калечения женских половых органов, и принять все необходимые меры, чтобы позволить женщинам принимать участие в общественной и частной жизни наравне с мужчинами (Словения);
- 135.85 продолжать принимать и осуществлять все необходимые меры и усилия для повышения уровня юридической грамотности и осведомленности населения в целях эффективной ликвидации практики калечения женских половых органов на территории всей страны (Испания);
- 135.86 принимать меры для защиты женщин, обвиняемых в колдовстве (Австрия);
- 135.87 рассмотреть вопрос о разработке общего плана действий по борьбе с насилием в отношении женщин и детей с уделением особого внимания принудительным бракам и все более острой проблеме безнадзорных детей (Бельгия)<sup>2</sup>;
- 135.88 установить минимальный возраст для вступления в брак мальчиков и девочек на уровне 18 лет (Венгрия);
- 135.89 принять специальное законодательство о запрещении насилия в отношении женщин, в том числе внутрисемейного насилия (Венгрия);
- 135.90 продолжать принимать решительные меры для предотвращения торговли женщинами и детьми и их эксплуатации (Австралия);
- 135.91 активизировать усилия по борьбе со всеми формами торговли детьми и разработать политику защиты детей в целях обеспечения более эффективной системы соблюдения прав детей (Люксембург);

---

<sup>2</sup> В ходе интерактивного диалога эта рекомендация была сформулирована следующим образом: "Рассмотреть вопрос о разработке общего плана действий по борьбе с насилием в отношении женщин и детей с уделением особого внимания принудительным бракам, полигамии и все более острой проблеме безнадзорных детей (Бельгия)".

- 135.92 продолжать наращивать усилия в целях предупреждения и искоренения торговли людьми и рассмотреть вопрос о возможной разработке национального плана действий и о приглашении Специального докладчика по вопросу о торговле людьми, особенно женщинами и детьми (Беларусь);
- 135.93 активизировать усилия в рамках борьбы с торговлей людьми, особенно женщинами и детьми (Республика Молдова);
- 135.94 обеспечить эффективное осуществление сотрудниками правоохранительных органов национального плана действий по борьбе с торговлей людьми в целях уничтожения нелегальных сетей, реинтеграции пострадавших детей в школы и предупреждения их ревиктимизации (Таиланд);
- 135.95 усилить защиту детей, в частности посредством борьбы с ранними браками (Швейцария);
- 135.96 законодательно установить минимальный возраст для вступления в брак на уровне 18 лет и ясно запретить принудительные ранние браки (Германия);
- 135.97 активизировать усилия по борьбе с торговлей детьми и международными похищениями детей для закрепления успехов, уже достигнутых правительством в этой сфере (Нигерия);
- 135.98 в сотрудничестве с ЮНИСЕФ и соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций продолжать прилагать усилия в целях борьбы с торговлей людьми и похищениями детей (Сингапур);
- 135.99 поощрять и предусмотреть в законодательстве вынесение надлежащих наказаний за нарушение законов, запрещающих наихудшие формы детского труда и принудительный труд, а также выделить достаточные ресурсы и организовать профессиональную подготовку для практического соблюдения такого законодательства (Соединенные Штаты Америки);
- 135.100 активизировать усилия в целях борьбы со всеми видами детского труда посредством усиления трудовых инспекций для обеспечения эффективного соблюдения законов о детском труде как в официальном, так и в неофициальном секторах (Венгрия);
- 135.101 продолжать прилагать усилия для искоренения детского труда, особенно в горнодобывающей промышленности (Нидерланды);
- 135.102 прилагать максимум усилий для ликвидации и предотвращения детского труда, особенно в горнодобывающей промышленности, сельском хозяйстве и в использовании детей в качестве домашней прислуги (Словакия);
- 135.103 продолжать прилагать усилия для уделения приоритетного внимания находящимся в уязвимом положении трудящимся-детям и детям, работающим на золотых приисках; а также усилить трудовые инспекции для обеспечения эффективного соблюдения законов о детском труде в официальном и неофициальном секторах и ратифицировать принятую МОТ Конвенцию № 189 о достойном труде домашних работников (Уругвай);

- 135.104 продолжать прилагать усилия для недопущения работы детей на мелких золотых приисках (Словения);
- 135.105 запретить использование детского труда в нарушение принятой МОТ Конвенции № 138 о минимальном возрасте и проводить политику по информированию заинтересованных семей (Австрия);
- 135.106 обеспечить соблюдение законов, запрещающих телесные наказания, посредством поощрения регистрации соответствующих случаев и предоставления средств для проведения эффективных расследований и судебного преследования виновных (Лихтенштейн);
- 135.107 принять необходимые законодательные, административные и финансовые меры для обеспечения независимости судебных органов, в частности посредством прекращения административного и финансового контроля со стороны исполнительной власти и обеспечения того, чтобы Высший совет магистратуры не находился в ведении исполнительной власти (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);
- 135.108 провести тщательный анализ судебной системы с уделением приоритетного внимания отправлению правосудия в отношении несовершеннолетних в целях выявления и устранения нарушений национального законодательства и положений международного права (Соединенные Штаты Америки);
- 135.109 продолжать принимать активные усилия для совершенствования системы отправления правосудия в отношении несовершеннолетних в соответствии с Конвенцией о правах ребенка и Минимальными стандартными правилами Организации Объединенных Наций, касающимися отправления правосудия в отношении несовершеннолетних (Египет);
- 135.110 продолжать укреплять систему уголовного правосудия и управления пенитенциарными учреждениями в стране (Эфиопия);
- 135.111 принять законодательные, административные и финансовые меры для обеспечения независимости судебных органов и отмены всех полномочий исполнительной власти назначать, оценивать и контролировать судей и членов Высшего совета магистратуры (Германия);
- 135.112 расширить доступ женщин к органам правосудия посредством предоставления им информации об их правах, об имеющихся средствах правовой защиты от дискриминации, а также о способах использования этих средств (Лихтенштейн);
- 135.113 принять на работу и подготовить новых трудовых инспекторов и предоставить им необходимые ресурсы для обеспечения адекватного соблюдения соответствующих законов о труде и торговле людьми (Соединенные Штаты Америки);
- 135.114 продолжать прилагать усилия для поощрения занятости среди молодежи (Шри-Ланка);
- 135.115 укрепить систему управления шахтами и региональными отделениями трудовой инспекции в целях эффективного соблюдения надлежащих законов для обеспечения соответствующих прав человека (Швейцария);

- 135.116 продолжать укреплять экономические, социальные и культурные права в целях улучшения условий жизни населения (Боливарианская Республика Венесуэла);
- 135.117 прилагать усилия для ликвидации региональных различий в доступе к безопасной питьевой воде, особенно между городскими и сельскими районами (Словения);
- 135.118 продолжать уделять приоритетное внимание политике и программам, направленным на искоренение нищеты и низкого уровня развития, а также на обеспечение пользования экономическими, социальными и культурными правами (Южная Африка);
- 135.119 рассмотреть возможность определения в качестве общенациональной приоритетной задачи всестороннее осуществление права на воду и надлежащие санитарные условия, которое является основополагающим для достижения других приоритетных целей, таких как охрана здоровья, образование и гендерное равенство (Испания);
- 135.120 продолжать уделять приоритетное внимание направлению финансовых и людских ресурсов в сектор здравоохранения с акцентом на превентивные меры и лечение (Египет);
- 135.121 развивать и расширять комплексные программы по оказанию услуг в области сексуального и репродуктивного здоровья женщинам и девочкам, особенно тем, кто более уязвим, в частности сельским женщинам (Новая Зеландия);
- 135.122 продолжать прилагать усилия в целях повышения качества медицинского обслуживания для всех (Саудовская Аравия);
- 135.123 принять надлежащие и эффективные меры для охраны здоровья младенцев и матерей, а также для обеспечения доступа к методам планирования семьи и контрацептивным средствам (Испания);
- 135.124 продолжать прилагать усилия в рамках осуществления прав на здоровье и образование (Сенегал);
- 135.125 продолжать проводить просветительскую политику в сферах здравоохранения и образования (Куба);
- 135.126 обеспечить поощрение экономических, социальных и культурных прав, в том числе более широкий доступ к образованию для девочек и инвалидов, а также вести борьбу с неграмотностью (Габон);
- 135.127 принять необходимые меры для обеспечения более качественного образования детей (Армения);
- 135.128 продолжать осуществление планов, направленных на то, чтобы девочки и инвалиды имели доступ к образованию (Саудовская Аравия);
- 135.129 продолжать прилагать усилия для обеспечения приема девочек в школы (Куба);
- 135.130 продолжать прилагать усилия в целях поощрения образования для всех и, в частности, обеспечить доступ девочек к образованию (Шри-Ланка);

- 135.131 активизировать борьбу с неграмотностью, чтобы переломить нынешнюю тенденцию (Демократическая Республика Конго);
- 135.132 активизировать процесс включения вопросов прав человека в школьные программы (Эфиопия);
- 135.133 продолжать применять позитивный подход в сфере образования, в частности обеспечить бесплатное начальное и неполное среднее образование, а также включить изучение прав человека в школьные программы (Малайзия).
136. Приводимые ниже рекомендации были поддержаны Буркина-Фасо, которая полагает, что они уже выполнены или находятся в стадии выполнения:
- 136.1 продолжать выполнять международно принятые обязательства, а также осуществлять недавно ратифицированные международные договоры (Казахстан);
- 136.2 принять законодательство о введении платы за экологические услуги в целях поощрения устойчивого экономического и промышленного развития (Мексика);
- 136.3 провести необходимые судебные реформы в целях обеспечения независимости судебных органов и расширения доступа к правосудию, особенно для наиболее уязвимых групп (Словакия);
- 136.4 подготовить комплексную программу создания новых рабочих мест, в первую очередь для молодежи (Вьетнам);
- 136.5 рассмотреть вопрос о принятии стратегии развития неполного среднего и среднего образования для девочек (Государство Палестина).
137. Приводимые ниже рекомендации будут рассмотрены Буркина-Фасо, которая своевременно, но не позднее двадцать четвертой сессии Совета по правам человека в сентябре 2013 года представит на них свои ответы:
- 137.1 ратифицировать Факультативный протокол к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленный на отмену смертной казни, с конечной целью отменить смертную казнь при любых обстоятельствах (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);
- 137.2 ускорить процесс консультаций в целях ратификации второго Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленного на отмену смертной казни (Уругвай);
- 137.3 продолжать процедуру ратификации второго Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленного на отмену смертной казни, с учетом того, что в 2011 году был подготовлен соответствующий законопроект (Бельгия);
- 137.4 присоединиться ко второму Факультативному протоколу к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленному на отмену смертной казни (Джибути);

- 137.5 присоединиться ко второму Факультативному протоколу к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленному на отмену смертной казни (Германия);
- 137.6 ратифицировать второй Факультативный протокол к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленный на отмену смертной казни (Финляндия, Испания);
- 137.7 ратифицировать второй Факультативный протокол к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленный на отмену смертной казни, в целях отмены смертной казни де-юре (Швейцария);
- 137.8 официально отметить смертную казнь и ратифицировать второй Факультативный протокол к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленный на отмену смертной казни (Франция);
- 137.9 завершить процедуру присоединения ко второму Факультативному протоколу к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленному на отмену смертной казни, чтобы де-факто закрепить мораторий на смертную казнь (Черногория);
- 137.10 ускорить консультации для лучшей подготовки общественного мнения к ратификации второго Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленного на отмену смертной казни (Руанда);
- 137.11 завершить национальную процедуру, направленную на отмену смертной казни, и ратифицировать второй Факультативный протокол к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленный на отмену смертной казни (Турция);
- 137.12 рассмотреть вопрос о ратификации нового Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений (Словакия);
- 137.13 принять дополнительные меры для отмены смертной казни де-юре (Новая Зеландия);
- 137.14 официально закрепить используемый подход (не применять смертную казнь) посредством прекращения вынесения смертных приговоров и ратификации второго Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, направленного на отмену смертной казни (Австралия);
- 137.15 принять дополнительные меры в целях официальной отмены смертной казни и, соответственно, для замены вынесенных смертных приговоров пожизненным тюремным заключением (Словакия);
- 137.16 продолжать консультации в целях официальной отмены смертной казни (Того);
- 137.17 отменить смертную казнь, поскольку за последние 20 лет фактически не было приведено в исполнение ни одного смертного приговора (Бурунди);
- 137.18 заменить все смертные приговоры наказаниями в виде тюремного заключения (Италия).

138. Приводимые ниже рекомендации не были поддержаны Буркина-Фасо:

138.1 ратифицировать Факультативный протокол к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах (Франция);

138.2 направить постоянно действующие приглашения всем мандатариям (Венгрия);

138.3 расширить сотрудничество с мандатариями специальных процедур Совета по правам человека и рассмотреть вопрос о возможном направлении постоянно действующих приглашений всем мандатариям специальных процедур Совета по правам человека (Латвия);

138.4 направить постоянно действующие приглашения всем тематическим специальным процедурам (Черногория);

138.5 направить постоянно действующие приглашения мандатариям специальных процедур (Тунис);

138.6 прямо запретить телесные наказания при любых обстоятельствах, в том числе дома и во всех учреждениях по уходу (Лихтенштейн);

138.7 направить постоянно действующие приглашения специальным процедурам (Гватемала);

138.8 уделить особое внимание полигамии в будущем общем плане действий по борьбе с насилием в отношении женщин и детей (Бельгия)<sup>3</sup>;

138.9 отменить положения о полигамии (Венгрия).

139. Все содержащиеся в настоящем докладе выводы и/или рекомендации отражают позицию представившего их государства (представивших государств) и/или государства – объекта обзора, и их не следует считать одобренными Рабочей группой в целом.

### III. Добровольные обязательства

140. Буркина-Фасо обязывается представить Совету по правам человека в 2015 году промежуточный доклад о ходе выполнения рекомендаций, сформулированных в рамках универсального периодического обзора.

<sup>3</sup> В ходе интерактивного диалога эта рекомендация была сформулирована следующим образом: "Рассмотреть вопрос о разработке общего плана действий по борьбе с насилием в отношении женщин и детей с уделением особого внимания принудительным бракам, полигамии и все более острой проблеме безнадзорных детей (Бельгия)".

## Приложение

*[Только на английском и французском языках]*

### Composition of the delegation

The delegation of Burkina Faso was headed by Her Excellency Ms. Julie Prudence Somda-Nigna, Minister for Human Rights and Civil Promotion, and composed of the following members:

- S.E.M. VOKOUMA Prosper, Ambassadeur, Représentant permanent du Burkina Faso à Genève;
- M. SOUGOURI Dieudonné Désiré, Premier Conseiller près l'Ambassade, Mission permanente du Burkina Faso à Genève;
- Mme MERINDOL/OUOBA Clarisse, Conseiller juridique près l'Ambassade, Mission permanente du Burkina Faso à Genève;
- M. BAMBARA Paulin, Ministère des droits humains et de la promotion civique;
- M. GOUBA Nosse Firmin, Ministère des droits humains et de la promotion civique;
- M. GOUBA P. Pascal, Ministère des droits humains et de la promotion civique;
- M. NANA Adama, Ministère des droits humains et de la promotion civique;
- M. DIALLO Issa, Ministère des droits humains et de la promotion civique;
- M. BAMBARA Jean de Dieu, Ministère des droits humains et de la promotion civique;
- M. TIEMOUNOU Oumarou, Ministère des droits humains et de la promotion civique;
- Mme NIKYEMA/TAPSOBA Stéphanie, Ministère des droits humains et de la promotion civique;
- M. ILBOUDO/YAMEOGO Marie Justine, Ministère de l'enseignement secondaire et supérieur;
- M. KABORE Jean Paul; Commission nationale des droits de l'homme;
- M. OUEDRAOGO/KABORE Honorine Félicité, Ministère de l'action sociale et de la solidarité nationale;
- M. SANDWIDI Elie, Ministère de la jeunesse, de la formation professionnelle et de l'emploi;
- M. LOYA Tuansi Bruno, Ministère de la santé;
- Mme KINDA/REMEN Emma, Ministère de l'éducation nationale et de l'alphabétisation;
- M. NAMOANO Rodrigues, Projet de renforcement de la gouvernance politique (PRGP);



- M. ZIGANI Guehon, Ministère de la fonction publique, du travail et de la sécurité Sociale;
  - Mme TOURE Mariam Vanessa, Radio-Télévision du Burkina;
  - Mme TRAORE Nadine, Ministère des Affaires Étrangères et de la Coopération Régionale;
  - Mme DAHO Agnès, Ministère de l'Économie et des Finances;
  - M. DABIRE Urbain, troisième Secrétaire près l'Ambassade, Mission Permanente du Burkina Faso à Genève.
-